



ADAIR 艾黛儿

INSTALLATION INSTRUCTIONS

安装说明书

4.0L SKIRTED CLASS FIVE+ 2PC TOILET
4.0升丽裙版“五级旋风^{绿能}”分体座便器
S-TRAP 305mm K-8699T/K-8699T-S/K-8699T-NS
S-TRAP 400mm K-8947T/K-8947T-S

BEFORE YOU BEGIN

- Please read these instructions carefully to familiarize yourself with the required tools, materials, and installation sequences. Follow the sections that pertain to your particular installation. This will help you avoid costly mistakes. In addition to proper installation, read all operating and safety instructions.
- All information in these instructions is based upon the latest product information available at the time of publication. Kohler China reserves the right to make changes in product characteristics, packaging, or availability at any time without notice.
- These instructions contain important care, cleaning, and warranty information - **please leave instructions for the consumer.**

安装之前

- 请小心详阅本指引。以便熟悉所需工具、材料及安装程序。请遵照适用的章节来安装你的座便器，以避免由于安装不当而导致不必要的损失。除了有关正确的安装方法之外，还务请详阅所有操作及安全指引。
- 本指引所载之一切资料，均以印刷时所有之最新产品情况为基础，科勒中国保留权利随时更改产品特性、包装或供应情况，恕不另行通知。
- 本指引也包含了有关护理、清洁及保养等重要资料 - 请交予用户保存。

ORDERING INFORMATION

ADAIR 4.0L Skirted Class Five+ 2PC Toilet 305mm.....	K-8699T
Includes Bowl	K-8759T
Includes Tank	K-9305T-TN3
Includes EB Toilet Seat	K-75925T
ADAIR 4.0L Skirted Class Five+ 2PC Toilet 305mm.....	K-8699T-S
Includes Bowl	K-8759T
Includes Tank	K-9305T-ST3
Includes Quiet-close Seat Match with 680mm Toilet.....	K-22251T
ADAIR Skirted 2PC Toilet 305mm	K-8699T-NS
Includes Bowl	K-8759T
Includes Tank	K-9305T-NS3
ADAIR 4.0L Skirted Class Five+ 2PC Toilet 400mm.....	K-8947T
Includes Bowl	K-8949T
Includes Tank	K-9305T-TN4
Includes EB Toilet Seat	K-75925T
ADAIR 4.0L Skirted Class Five+ 2PC Toilet 400mm.....	K-8947T-S
Includes Bowl	K-8949T
Includes Tank	K-9305T-ST4
Includes Quiet-close Seat Match with 680mm Toilet.....	K-22251T

订购资料

艾黛儿4.0升丽裙版“五级旋风 ^{绿能} ” 分体座便器305mm	K-8699T
含缸体	K-8759T
含水箱	K-9305T-TN3
含加长型座便器盖板(清雅版)	K-75925T
艾黛儿4.0升丽裙版“五级旋风 ^{绿能} ” 分体座便器305mm.....	K-8699T-S
含缸体	K-8759T
含水箱	K-9305T-ST3
含加长型缓降座便器盖板 (清雅版)	K-22251T
艾黛儿丽裙版分体座便器305mm(不含盖板).....	K-8699T-NS
含缸体	K-8759T
含水箱	K-9305T-NS3
艾黛儿4.0升丽裙版“五级旋风 ^{绿能} ” 分体座便器400mm	K-8947T
含缸体	K-8949T
含水箱	K-9305T-TN4
含加长型座便器盖板(清雅版)	K-75925T
艾黛儿4.0升丽裙版“五级旋风 ^{绿能} ” 分体座便器400mm.....	K-8947T-S
含缸体	K-8949T
含水箱	K-9305T-ST4
含加长型缓降座便器盖板 (清雅版)	K-22251T

No.2 KOHLER ROAD, SANSHUI CENTRAL INDUSTRIAL PARK, LEPING TOWN, SANSHUI DIST., FOSHAN, GUANGDONG, PRC POST CODE: 528137
广东省佛山市三水区乐平镇三水中心工业园区科勒大道2号 邮编: 528137

8# MENGSHAN RD, ECONOMIC DEVELOPMENT ZONE OF HUANTAI, ZIBO, SHANDONG, CHINA POST CODE: 256410
山东省淄博市桓台经济开发区蒙山路8号 邮编: 256410

NO.1 KOHLER STREET, ECONOMIC DEVELOPMENT ZONE OF FAKU COUNTY, SHENYANG LIAONING PROVINCE, PRC POST CODE: 110400
辽宁省沈阳市法库经济开发区科勒大街1号 邮编: 110400

NOTES

- Observe all local plumbing and building codes.
- Shut off the water supply.
- Seat post holes are on 140mm centers.
- Ensure that the new drain has the correct roughing-in dimension. This toilet has a 305/400mm roughing-in dimension. **See Roughing-in.**
- Closet flange must be 305/400mm on-center from wall.
- Carefully inspect the new fixture for any sign of damage.
- For new construction, refer to the dimensions in installation step for locating the shut-off valve.
- Fixture dimensions are nominal and conform to tolerances established by ASME Standards (A112.19.2-2018).
- This product complies with Q/KCI-006-2018 and GB 25502-2024. Water Efficiency Grade 2.



WARNING: Risk of personal injury or product damage: Handle vitreous china products very carefully. Vitreous china can break and chip if you overtighten bolts and nuts.



WARNING: Risk of external leakage. The fill valve nut has been factory-tightened to design specifications. If re-tightening is required, wrench tighten one turn past finger tight .

注意

- 遵守当地所有给排水及建筑规定。
- 先关掉水源。
- 盖板孔中心间距140mm。
- 请 确 保 污 水 管 的 坑 距 尺 寸 正 确 。 本 型 号 坑 距 为 305/400mm(请参阅尺寸图)。
- 座便器法兰盘中心必须距离墙壁305/400mm。
- 小心检验新的座便器是否有损坏的迹象。
- 若为新安装工程，请参看安装步骤中的尺寸标示以定位止水阀。
- 部件尺寸为标定值，误差符合美国ASME标准(A112.19.2-2018)。
- 本产品符合Q/KCI-006-2018及GB 25502-2024。水效等级2级。



警告：提防身体受伤或产品破裂。请小心处理釉面陶瓷产品。不可把螺母和螺栓上得过紧，以免产品破损或崩裂。



警告：有向外渗漏之危险。注水阀螺母在出厂时已上紧以符合设计规格，如需再上紧，可用手上紧后再以扳钳上紧一圈。

TOOLS AND MATERIALS REQUIRED
(Not supplied)

- 254mm (10") adjustable wrench
- 305mm (12") pipe wrench
- Metal file (file cut)
- Tape measure
- Tubing cutter
- Level
- Hacksaw
- Putty knife
- Screwdriver
- Toilet gasket (wax seal)
- Toilet T-bolts (2), 8mm (5/16") diameter
- Toilet supply shut-off valve, G1/2" recommended

NOTICE: If the existing toilet does not have a supply shut-off valve below the tank, install one before installing the new toilet.

所需工具及材料
(不随货供应)

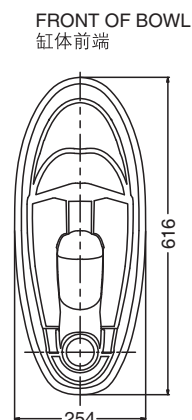
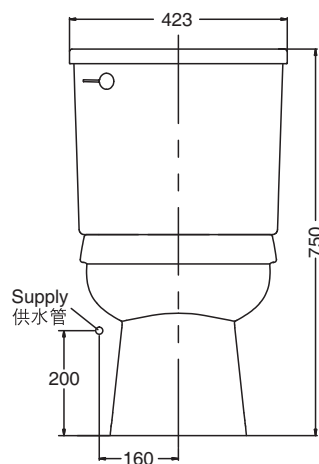
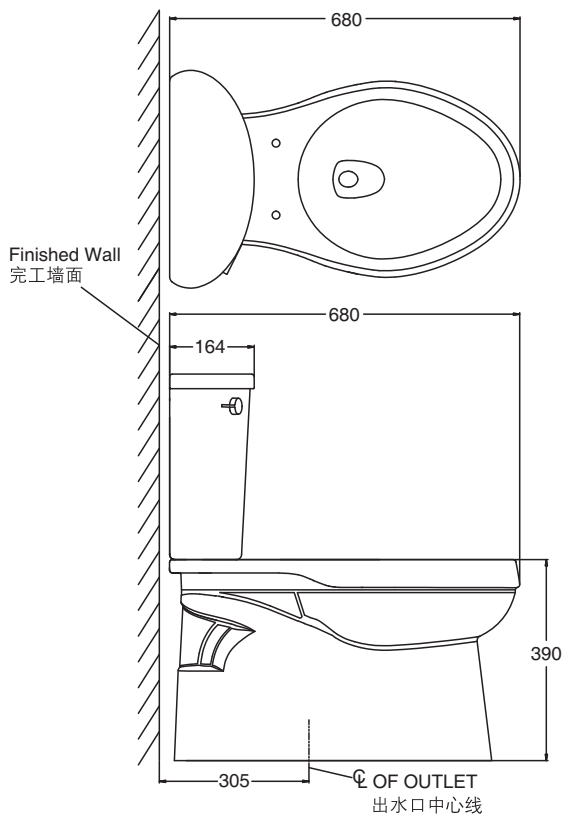
- 254mm 活动扳钳
- 305mm 喉管扳钳
- 锉刀
- 卷尺
- 切管刀
- 水平尺
- 钢锯
- 涂油灰刀
- 螺丝刀
- 座便器密封垫圈（蜡封）
- 直径8mm的T型螺栓（2枚）
- 座便器供水管止水阀，以G1/2"为准

注意：如果现有座便器的水箱下方没有止水阀，须在安装新座便器前装妥止水阀。

Reference Value
参考值

K-8699T/K-8699T-S/K-8699T-NS

Unit: mm
单位: 毫米



K-8947T/K-8947T-S

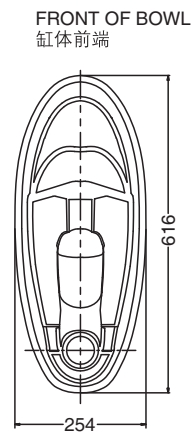
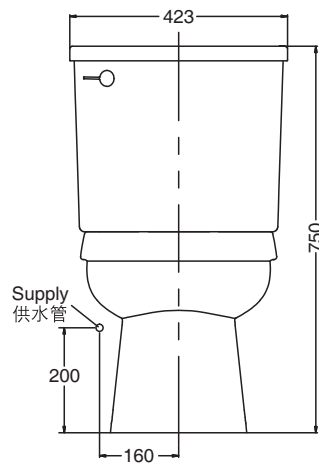
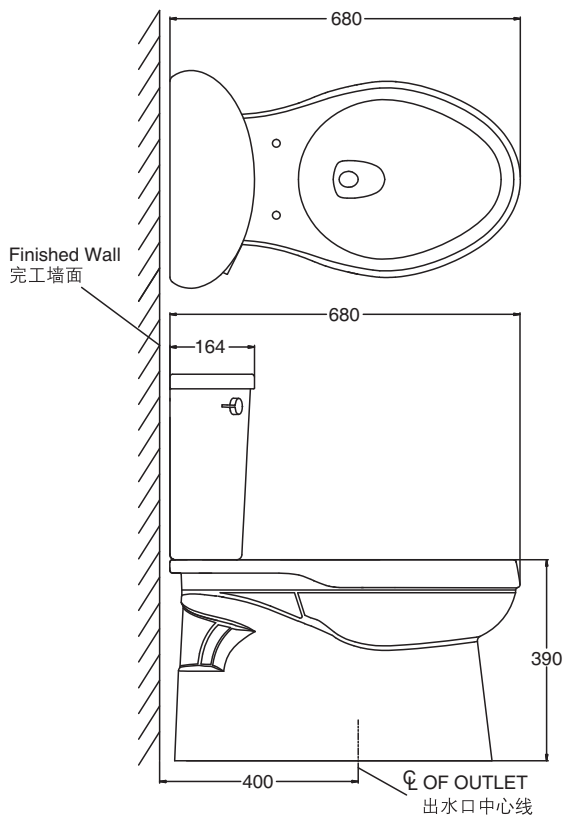


Fig.#1
图1

Kohler reserves the right to change marked dimensions without prior notice.
科勒公司保留随时变更图中标示尺寸的权利, 无需另行通知。

INSTALLATION

安装

TO REMOVE EXISTING TOILET

Turn off the water supply. Flush the toilet, and use a sponge to remove the remaining water from the tank and bowl. Disconnect the supply shut-off valve (if present), and remove the old tank and bowl.

Remove the old gasket from the floor and the closet flange with a putty knife. Remove the old T-bolts and discard them.

NOTICE: if the new toilet is not installed immediately, temporarily stuff a rag into the closet flange.

NOTICE: Do not use white cement or high lime content cements to install this toilet. The expansion of cement due to a rise in temperature may make the toilet crack or cause damage. Kohler is not responsible for any damage caused by installation with the use of cement.

拆除旧座便器

关掉供水源，给座便器冲水，用海绵吸去座便器内的剩余水份，除下供水管止水阀(如果有)，移开旧水箱和座便器。

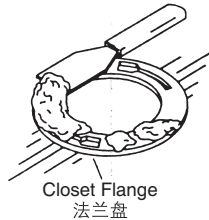


Fig.#2
图2

用涂油灰刀拆除地上的旧密封垫圈及座便器法兰盘，拆除及扔掉旧的T型螺栓。

注意：如果不能即时安装新座便器，请用碎布暂将法兰盘堵住。

注意：安装本座便器时切勿使用白水泥或高石灰含量之水泥，因水泥的热膨胀可能使座便器的脚部挤破或损坏。科勒对所有因水泥安装而引致的座便器破裂恕不负责。

TO INSTALL SUPPLY SHUT-OFF VALVE

Install the supply shut-off valve so it is 200mm above the finished floor line, and 160mm to the left of the closet flange centerline.

The centerline of the supply shut-off valve outlet should extend 67mm from the finished wall. Install the supply shut-off valve with the outlet vertical.

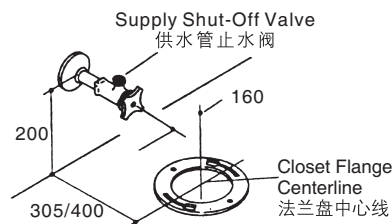


Fig.#3
图3

安装供水管止水阀

安装厕所供水管止水阀，使之离地线200mm，也离法兰盘中心线左160mm。

供水管止水出口管应凸出完工墙67mm；安装止水阀应以出口管垂直为准。

TO INSTALL PLASTIC TRAP ASSY.

Position the template and align with drain hole.

Mark down the position of foot and 5 holes.

Drill holes on ground with the drill of 10mm (3/8"), then insert anchor to holes.

For wooden floor, use the 4mm drill bit.

CAUTION: Please make sure there is no water pipe or spool under the 5 holes to be drilled.

Install the L-shaped brackets from floor mounting kit.

安装塑料弯管组件

将安装模版放置在地面上，并对齐下水口。

划出脚部轮廓线及五个孔的位置。

用10mm的钻头在地面上钻孔，然后插入螺栓套管。

如果是木地板，则用4mm的钻头钻孔。

警告：钻孔前请确保5个孔位下面无水管或者线管。

安装地脚安装组件中的L型配件。

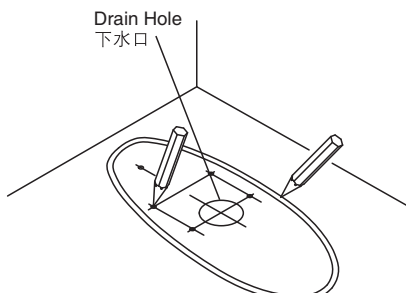


Fig.#4
图4

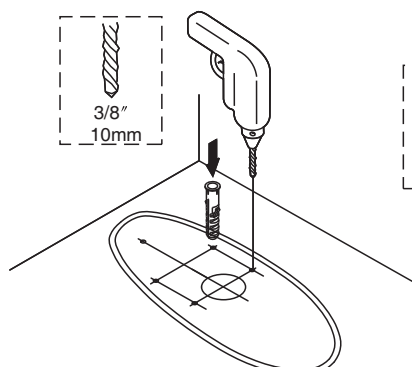


Fig.#5
图5

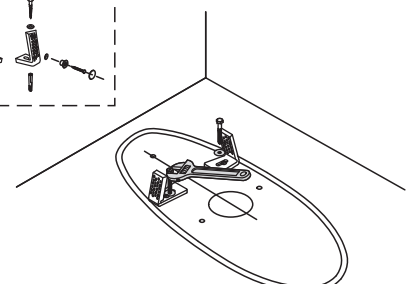


Fig.#6
图6

Firmly press the toilet gasket onto the toilet outlet of plastic trap.

NOTE 1: Wax ring type toilet gasket should not be installed at temperatures less than 21°C.

NOTE 2: If you are using a toilet gasket with an integral plastic sleeve, make sure the gasket is positioned with the sleeve facing away from the toilet.

Install plastic to ground and mounted with 3 set of bolts (not supplied) firmly.

NOTE: Must use the toilet installation gasket ring (not supplied) to seal the area where the waste pipe contacts the construction section to avoid leakage.

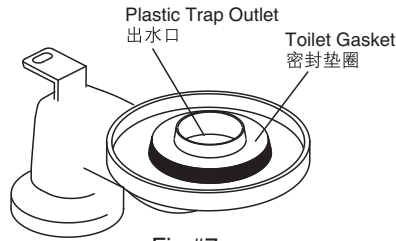


Fig.#7
图7

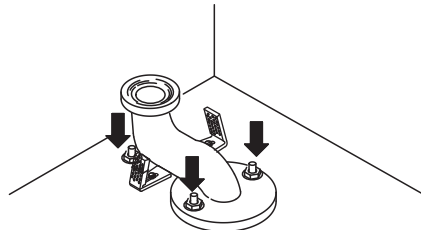


Fig.#8
图8

将密封垫圈紧套于弯管出水口。

注意1：如使用蜡封式密封垫圈，室温不应低于摄氏度21°C。

注意2：如所使用的密封垫圈附有内式塑料套，则此垫应朝外放置。

安装弯管于地面上，并用3组螺栓(不随货供应)上紧。

注意：必须用座便器安装密封圈(不随货供应)来密封排污管和安装面排污口的连接，防止漏水。

INSTALL THE TANK

Carefully turn the tank upside down onto a protected surface. Fit the rubber gasket over the flush valve nut. Carefully position the tank on the bowl by centering the gasket on the bowl inlet. Line up the tank and bowl bolt holes.

CAUTION: Risk of product damage. Overtightening may cause breakage or chipping of the vitreous china.

Install the bolt gaskets onto the tank bolts, and slide the tank bolts down through the holes in the tank and bowl. Assemble the washers and nuts to the tank bolts. Securely tighten the nuts so the tank is level.

Be sure the nuts are tight enough to achieve a watertight seal.

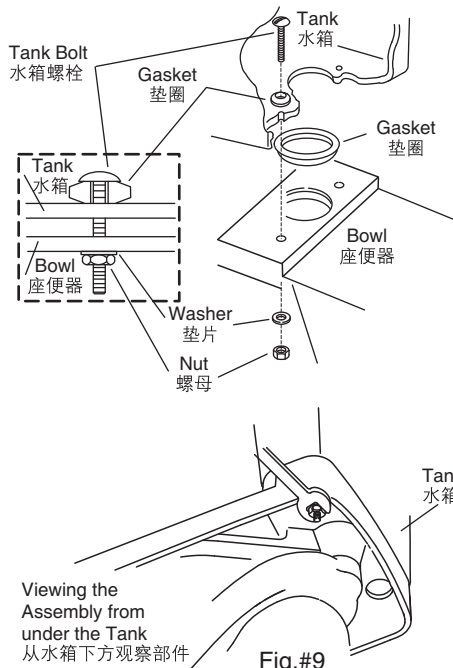


Fig.#9
图9

安装水箱

小心地把水箱放置到保护表面上，把橡胶垫圈套到冲水阀螺母上。

使垫圈对准座便器进水口的中心，小心地把水箱安置在座便器上。水箱和座便器的螺栓孔在一条线上。

警告：小心产品损坏。过份拧紧可能导致产品破损或崩裂。

把垫圈装入水箱螺栓，螺栓向下滑通过水箱和座便器的孔。

将垫圈和螺母安装到螺栓上，安全地拧紧螺母，使水箱水平。

确保螺栓已经足够拧紧达到不漏水的密封效果。

TO INSTALL BOWL

Carefully align and lower the bowl. Apply weight to the bowl rim to let the outlet insert into plastic trap.

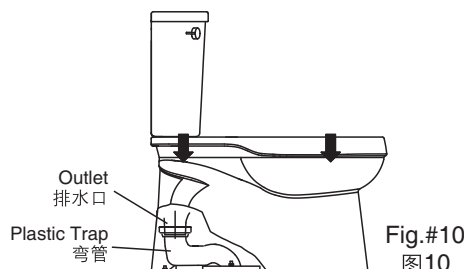


Fig.#10
图10

Carefully thread the screws into the L-shaped brackets, until toilet is secure. Alternately tighten left and right sides to prevent pulling the toilet off center. Install cap to cover screw.

Do not overtighten.

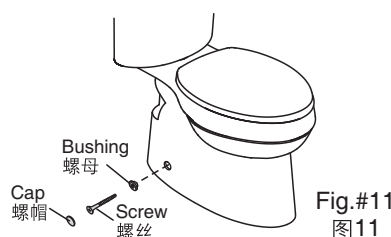


Fig.#11
图11

安装座便器

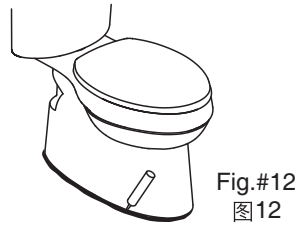
小心对准并将座便器向下放置。同时将座便器边缘向下压，以使排水口插入弯管中。为了要达到最佳的效果，请在安装时确定座便器是否水平。

小心的将螺丝旋入L型配件，直到座便器完全固定。左右交替旋紧以免座便器偏离中心。安装螺帽。

请勿过度旋紧。

Apply caulk around base.

在座便器底座周围打上硅胶。



TO CONNECT WATER SUPPLY

* Flexible hose (not provided) are recommended to connect the supply line to the fill valve. If you use a rigid connection(not provided), take care not to apply side forces to the bottom of the fill valve. Be sure the rigid connection must be fit with supply line completely to prevent damage shank by forced connection.

IMPORTANT: Before turning on the supply valve for the first time, follow the steps below to clear sand, debris and rust from the system:

Make sure water supply is off. Remove valve END by rotating it 1/8 turn counterclockwise.

While holding a container over the uncapped VALVE to prevent splashing, turn water supply on and off a few times. Leave water supply off.

Replace END by engaging lugs and rotating 1/8 turn clockwise. **Make certain the top is turned to the locked position. Valve may not turn on if top is not fully in the locked position.**

Turn on water supply. Check that water level is at the marked water line.

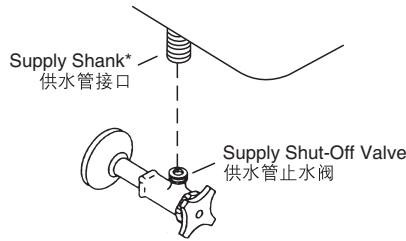


Fig.#13
图13

连接供水管止水阀

我们建议使用软管(不随货供应)来连接供水管与座便器进水阀。如果您使用硬管(不随货供应)连接的话, 连接时要注意不要在进水阀的底部施加横向压力, 并请注意硬管必须与供阀口完全吻合, 以免强行连接日后会损坏接口。

注意: 第一次打开供水阀之前, 请按下列步骤清理阀门组件里的砂石、碎屑及铁锈:

关掉供水源, 以逆时针方向旋转1/8圈, 拆除阀帽。

用杯子盖好无遮盖的阀门组件以防溅水, 然后反复开关水源数次, 最后关掉水源。

重新盖上阀顶部份, 顺时针旋转阀帽1/8圈上好, 阀帽必须旋转至对准上锁的位置, 否则可能无法打开注水阀。

打开水源, 查核水位是否达到水位线。

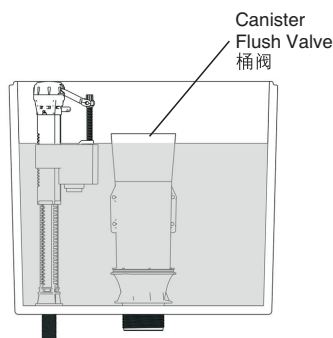
WATER LEVER ADJUSTMENT

1. Adjust the micro cam scale

The water level can be adjusted to the marked water level line on canister flush valve by rotating the tuning cam. When the top part of micro cam shows '1', the water level is at its lowest; when it shows '4', the water level is at its highest.

If the above micro cam cannot adjust the water level to the marked line, refer to the following instructions for adjusting float position.

Note: When the water level is raised, water consumption increases; when the water level is lowered, water consumption decreases.



水位线调节

1. 调节微调凸轮刻度

可通过旋转微调凸轮来调整水位达到桶阀上的标识水位线, 当微调凸轮最上端显示为1时, 水位最低, 当显示为4时, 水位最高。

如果上述微调凸轮仍无法将水位调到标识水位线时, 参考如下浮桶高度调节说明处理。

注: 水位线调高时用水量增大, 水位线降低时用水量减少。

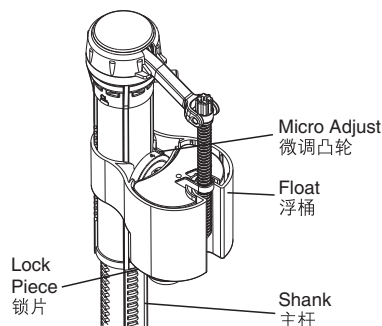
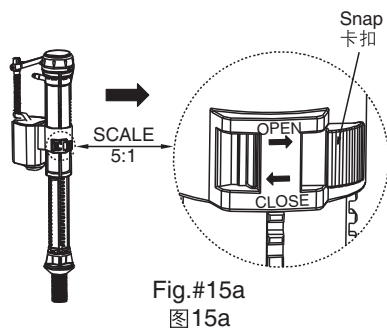


Fig.#14
图14

2. Adjust the float position

Move the snap along "OPEN" direction.

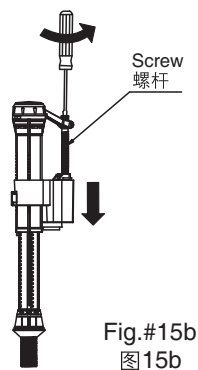
To lower water level: Move water cup down to a proper height and rotate screw anticlockwise to achieve the desired water level. (Refer to float adjustment instructions.)



2. 调节浮桶高度

沿OPEN方向按出卡扣。

降低水位：下调止水杯到需求高度，逆时针旋转螺杆，使得浮桶下降到合适位置(参考浮桶调节注意事项)。



To elevate water level: Rotate screw clockwise and raise float to the desired water level. Elevate water cup to a proper position as well. (Refer to float adjustment instructions.)

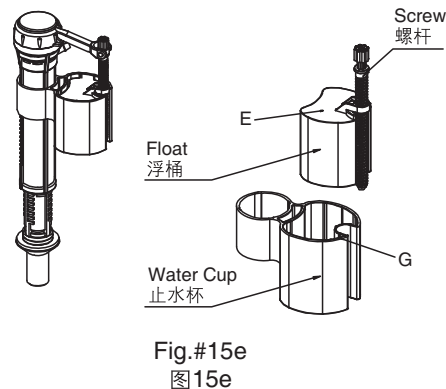
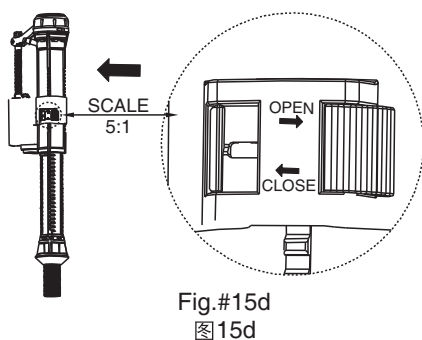
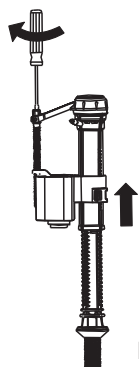
升高水位：顺时针旋转螺杆使得浮桶上升到需求高度，上调止水杯到合适位置(参考浮桶调节注意事项)。

Fasten the snap along "CLOSE" direction.

沿CLOSE方向扣紧卡扣。

Float adjustment instructions: Make sure the height of surface E is 2-4mm lower than surface G.

浮桶调节注意事项：调节螺杆时保证E面下沉于G面2-4mm。



Test flush the toilet.

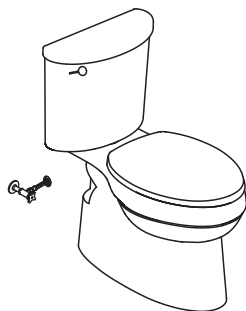
测试冲水情况。

Check all connections for leakage for several days.

安装后的几天内，应反复检查所有接口有无渗漏。

INSTALL THE TANK LID INSTALL THE SEAT

Please use the tank lid and the seats with the hardware kits included in this packaging box to install the tank lid and the seats.



安装水箱盖 安装盖板

请使用包装箱内附带的水箱盖、盖板、盖板安装组件包进行安装。

PLACEMENT NOTES FOR WATER SUPPLY PIPE

After flushing, if you find that the water seal in the toilet becomes smaller*, please check whether the water supply pipe connector inside is loosen, slipped, bent or clogged. After cleaning and straightening the refill tube, you can put it back to the position according to the figure or refer to the installation manual for related operations.

*Less than 100*85 mm

补水管放置操作说明

如发现冲水后座便器内的水封变小*, 请检查水箱内补水管接口是否松动或滑落或折弯/堵塞, 并在清洁拉直补水管后可按图示归位或参照安装说明书进行相关操作。

*水封面积小于100*85mm

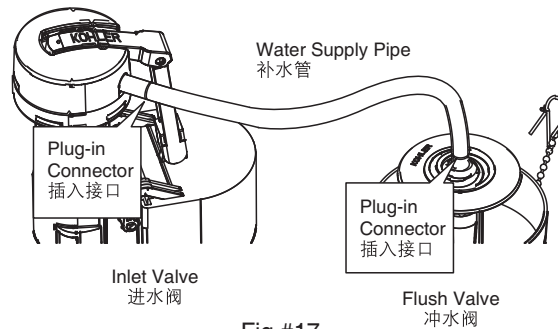


Fig.#17
图17

TROUBLESHOOTING CHART

SYMPTOMS	PROBABLE CAUSES	CORRECTIVE ACTION
1. Fill valve automatically opens and closes when not flushing the toilet bowl.	A. The flush valve chain is too tight, causing a gap between the flush valve and valve seat; B. The seal ring or flush valve seat is damaged, causing water to leak into the toilet bowl.	A. Adjust the length of flush valve chain, so that the flush valve can seal with the valve seat; B. Replace the seal ring or flush valve seat.
2. Fill valve doesn't stop supplying water, allowing water to enter tank.	A. There is foreign object stuck under the flush valve seal ring. B. The inlet valve seal ring may be damaged. C. Tank water level set above overflow level. D. The flush valve seal ring or valve seat is damaged, causing water to leak into the toilet bowl. E. The handle is too tight or obstructed, preventing the flush valve from falling into the seal position.	A. Remove the foreign object. B. Replace the seal ring or the entire inlet valve. C. Lower the position of inlet valve float according to Figure 14/15 and instructions. D. Replace the seal ring or the flush valve seat. E. Adjust the handle nut / remove the obstruction until the handle is in proper tightness.
3. Incorrect water level height.	A. The inlet valve float is obstructed. B. The inlet valve float position is incorrect.	A. Remove the obstruction. B. Adjust the position of inlet valve float according to Figure 14/15 and instructions.
4. The tank refill takes too long or too noisy.	A. Plugged valve inlet or supply line. B. Supply shut-off valve not fully open.	A. Perform Corrective Action 2.A. B. Fully open supply shut-off valve.
5. Weak flushing performance.	A. Tank water level is too low. B. The toilet drain pipe or rim flush holes are clogged. C. Soil pipe or vent is obstructed. D. Due to clogged/bent refill tube, or disconnected refill tube, the toilet does not get enough refill water, resulting in low water seal.	A. Adjust tank water level. B. Unclog trapway; clean rim holes. C. Clear obstruction from soil pipe or vent. D. Clean/straighten the refill tube, reconnect it properly according to Figure 17.
6. Toilet water overflows.	A. Toilet trapway is obstructed. B. Soil pipe or vent is obstructed.	A. Use plunger to unclog. B. Clear obstruction from soil pipe or vent pipe.
7. Toilet fails to flush.	A. The chain is not connected to the handle lever or flush valve.	A. Connect the chain properly.

故障处理表

现象	原因	处理措施
1. 在座斗无冲水情况下，进水阀自动开关	A. 冲水阀链条过紧，冲水阀与冲水阀座有间隙； B. 密封圈或冲水阀座破损致水渗漏进座便器。	A. 调节冲水阀链条长度，使冲水阀能与冲水阀座密封； B. 更换密封圈或冲水阀座。
2. 进水阀不止水，水不断溢入水箱	A. 冲水阀密封圈下面有外来物卡住。 B. 进水阀密封圈可能已破裂。 C. 水箱的水位线高度高于溢水线。 D. 冲水阀密封圈或冲水阀座破损致水渗漏进座便器。 E. 把手太紧或有干涉，冲水阀被拉住不能掉落到密封的位置。	A. 去除外来物。 B. 更换密封圈或整套进水阀。 C. 按图14/图15及其说明调低进水阀浮桶高度。 D. 更换密封圈或冲水阀座。 E. 调整把手螺母/去除干涉，直到把手松紧适中。
3. 水位线高度不正确	A. 进水阀浮桶被干涉。 B. 进水阀浮桶高度不正确。	A. 去除干涉。 B. 按图14/图15及其说明调节进水阀浮桶高度。
4. 水箱注水时间过长或噪音过大	A. 阀门入水口或供水管堵塞。 B. 供水管止水阀未完全打开。	A. 按2A措施处理。 B. 完全打开供水管止水阀。
5. 冲水功能弱	A. 水箱水位太低。 B. 座便器排污管或喉面冲水孔堵塞。 C. 污水管或通道堵塞。 D. 由于补水管堵塞/被折弯，或脱落而使座便器补水不够致水封过低。	A. 调校水箱水位。 B. 通开冲水道及清洁喉面孔。 C. 清除污水管或通道的堵塞物。 D. 清洁/拉直补水管，重新按图17连接好补水管。
6. 座便器溢水	A. 排污管堵塞。 B. 污水管或通道堵塞。	A. 用通渠泵清理排污管。 B. 清除污水管或通道的堵塞物。
7. 座便器不冲水	A. 链条未能连接把手杆或冲水阀。	A. 把链条连接好。

IMPORTANT CONSUMER INFORMATION 用户须知

CONSUMER RESPONSIBILITIES

If you live in a hard water area, make certain that the holes in the toilet rim are kept clean to ensure proper bowl flushing. Toilet bowl cleaners should be used at least once a week. Use a long-handled brush to clean the rim holes, and to clean as far into the trap as possible to prevent mineral deposits from forming.

Most toilet bowl cleaners are not harmful to the vitreous china surface of the toilet bowl. Please follow the bowl cleaner manufacturer's instructions carefully.

Do not use abrasive cleaners or solvents.



WARNING: Risk of property or product damage.

Do not use in-tank cleaners. Products containing chlorine (calcium hypochlorite) can seriously damage fittings in the tank. This damage can cause leakage and property damage.

Kohler Company shall not be responsible or liable for any damage to these tank fittings caused by the use of cleaners containing chlorine (calcium hypochlorite).



CAUTION: Don't use any cement while installing the toilet.

Heat expansion of the toilet may damage the feet of the toilet. Kohler will not be responsible for any damage because of using cement.



WARNING: Risk of product damage.

Do not throw into the toilet what is easy to block it, such as newspaper, paper pilch, sanitary towel. Do not bump the vitreous china with great force to prevent it from damaging and leaking. Do not use the product in the water below 0°C.



CAUTION: Please do not use hard materials (like scouring pad) to clean product surface, especially the product logo.

用户责任

如果你居住地方的水质是硬性，你必须保持冲水孔清洁，令座便器冲水正常。每星期应最少使用座便器清洁剂清洁一次，用长把手的刷子清洁冲水孔，并尽量伸入排污管洗刷，防止矿物质积聚。

大多数马桶清洁剂对座便器表面是无害的。请认真遵循马桶清洁剂制造商的指示来操作。

请勿使用腐蚀性清洁剂或溶剂。



警告：提防楼宇受损或损坏产品。请勿使用水箱内用清洁剂。含氯（次氯酸钙）的清洁剂会严重破坏水箱配件，从而引起渗漏，或对楼宇结构造成损坏。

科勒公司对此类因使用氯(次氯酸钙)而引致的水箱装置损毁，概不负责。



警告：在安装本座便器时切勿使用任何水泥。因为水泥的热膨胀可能使座便器的脚部挤破或损坏。科勒对所有因为水泥安装而引起的座便器破裂恕不负责。



警告：提防损坏产品。

请不要向便器内冲入新闻纸、纸尿垫、妇用卫生巾等容易堵塞的物品。请不要用重力撞击陶瓷，以防止破损漏水。

不要在0°C以下的水环境中使用。



警告：请勿使用钢丝球等硬质材料擦洗产品表面，特别是产品商标处。